

*Curriculum* di Alberto Manco

Professore ordinario SSD L-LIN/01 (“Glottologia e linguistica generale”) presso l’Università di Napoli L’Orientale.

**Afferenza:**

Università degli studi di Napoli “L’Orientale”  
Dipartimento di Studi Letterari, Linguistici e Comparati  
Via Duomo, 219 – 80138 Napoli  
Tel.: 0816909829

**PhD** (Teoria delle lingue e del linguaggio, in co-tutela con l’Università di Chambéry, Francia).

**Insegnamenti**

Linguistica generale (Corso di Laurea triennale “Mediazione Linguistica e Culturale)  
Linguistica testuale (per i Corsi di LM Lingue e letterature europee e americane – LM37; Linguistica e traduzione specialistica – LM94; Lingue e Comunicazione Interculturale in Area Euromediterranea – LM38)

**Partecipazioni a collegi di dottorato**

Membro del Collegio dei docenti del dottorato di ricerca in “Studi Letterari, Linguistici e Comparati” dell’Università degli studi di Napoli “L’Orientale” (dal 2014 ad oggi). Coordinatore dello stesso corso di dottorato dal 1mo novembre 2023..

**Direzione di riviste e collane**

Direttore di *AIQN*. Annali del Dipartimento di Studi Letterari, Linguistici e Comparati. Sezione Linguistica. ISSN 2281-6585. Rivista di classe A per l’area G10. Decorrenza: 2014.

Direttore della collana di studi linguistici “Quaderni degli Annali del Dipartimento di Studi Letterari, Linguistici e Comparati. Sezione Linguistica”. Decorrenza: 2014.

Segretario di redazione e membro del comitato di redazione dal 1999 al 2014 di *AIQN*, rivista del SSD L-LIN/01.

**Comitati scientifici**

Membro del comitato scientifico della rivista “Una / Ковнѣ”.

Membro del comitato scientifico della collana “Lingue, Culture e Testi” editore Il Calamo, Roma.

Membro del comitato scientifico della collana dell’Università di Perugia “Ariodante. Linguistica ed epigrafia dell’Italia antica”.

Membro del comitato scientifico dei “Quaderni della ricerca” del Dottorato di ricerca in Studi letterari, linguistici e comparati dell’Università degli studi di Napoli “L’Orientale”.

Membro dell’editorial board della rivista *Иностранные языки в высшей школе / Foreign Languages in Higher Education (Russia)*.

**Scambi e Accordi internazionali**

Titolare dal 2013 dello scambio Erasmus con l’Università Babeş-Bolyai di Cluj-Napoca, Romania (per il SSD L-LIN/01).

Titolare dal 2013 dello scambio Erasmus con l'Università di Aix-Marseille, Francia (per il SSD L-LIN/01).

Referente dal 2017 dell'Accordo per il rilascio di Doppio titolo in “Langues, littératures et civilisations étrangères et régionales” e “Mediazione linguistica e culturale” (Università di Napoli L'Orientale e Université d'Aix-Marseille, France).

Referente dal 2018 al 2023 dell'Accordo di scambio con l'Accademia degli studi Albanologici di Tirana (Albania).

#### **Affiliazioni (dal 2005)**

Società di Linguistica Italiana

Association Internationale de Psychomécanique du Langage (vicepresidente)

Società Italiana di Glottologia

Sodalizio Glottologico Milanese

Linguistic Society of America

Societas Linguistica Europea

#### **Partecipazioni a progetti finanziati (non sono menzionati i passati progetti di Dipartimento finanziati):**

Principal investigator di PRIN 2020 *Atlante linguistico multimediale dell'Italia intramediana antica* (decreto ministeriale: giugno 2022).

Già componente del PRA (Progetto di Ricerca d'Ateneo finanziato) *Negative solidarities. The age of anger and hate speech in Anglophone globalized public sphere.* / “Solidarietà negative. L'età della rabbia e dei discorsi d'odio nella sfera pubblica globalizzata di lingua inglese”.

Finanziamento delle attività base di ricerca (FFABR) del Miur per l'anno 2017.

Progetto di Ricerca di Interesse Nazionale 2010-2011 (durata: 36 mesi) “SCRIBE - Scritture Brevi, Semplificazione linguistica, Inclusione sociale: modelli e applicazioni”. Denominazione del progetto locale: “Scritture brevi in regime di censura: fumetto di epoca fascista (1934-1944) e nazionalsocialista (1943-1945)”. Componente dell'unità locale.

Progetto di Ricerca di Interesse Nazionale (PRIN 2005) “Atlanti Linguistici Tematici Informatici”. Sede del Coordinatore nazionale: Università di Napoli L'Orientale. Partecipazione.

Progetto di Ricerca di Interesse Nazionale (PRIN 2002) “I termini per le lingue e le attività linguistiche: per un atlante tematico del mondo indoeuropeo”, sede del Coordinatore nazionale: Università L'Orientale di Napoli. Partecipazione.

Progetto di Ricerca di Interesse Nazionale (PRIN 2000) “Numerali e istanze di numerazione nel mondo indoeuropeo”, sede del Coordinatore nazionale: Università L'Orientale di Napoli. Partecipazione.

Dal 2010 collabora con il Centre Aixois d'Études Romanes (CAER EA 854), Axe Plurilinguisme/LICOLAR. Progetti finanziati della regione PACA (Provence Alpes Côte d'Azur) nel 2016 e dal comune di Aix-en-Provence nel 2017.

#### **Altre collaborazioni scientifiche**

*Vocabulaire intellectuel latin. Analyse linguistique*, dirigée par Michèl Fruyt, Anne Olivier, Tatiana Taous, L'Harmattan, Paris, 2020.

Membre (2016-18) du jury du *Prix étudiants création BD: Résister à la violence* dans le cadre du projet *History boards : BD, créateurs et société* financé par Europe Creative (site du projet : <http://historyboards.org>) porté par Aix Marseille Université, en partenariat avec l'association Made in La Boate (Marseille, France), les Éditions Apollonia (Tunis, Tunisie), la Scuola italiana di Comix (Naples, Italie) et la Fondation du Camp des Milles (France).

Dal 2012 collabora all'Atelier de traduction delle "Leçons de linguistique de Gustave Guillaume" coordinato da S. Saffi all'Università di Aix-Marseille.

### **Altri titoli**

Consigliere di Amministrazione dell'Università L'Orientale per il triennio 2010-12.

Componente della Commissione Rettorale per la Comunicazione Multimediale (2009-11);

Componente della Commissione Rettorale per la Comunicazione d'Ateneo (2012).

Ideatore e direttore responsabile (giornalista iscritto all'albo pubblicisti della regione Campania) del Web Magazine d'Ateneo dell'Università di Napoli L'Orientale (2010-2013).

Componente del Consiglio direttivo della Società Italiana di Glottologia per il triennio 2010-2013.

Componente del Comitato scientifico del convegno "150 anni. L'identità linguistica italiana". XXXVI Convegno della Società Italiana di Glottologia, Università degli Studi di Udine (27-29 ottobre 2011).

Componente del Comitato scientifico del convegno della Società Italiana di Glottologia "Il lessico. Nella teoria e nella storia linguistica", Università degli Studi di Firenze (25-27 ottobre 2012)

Componente del comitato scientifico del convegno della Società Italiana di Glottologia "La nozione di classico in linguistica" organizzato all'Università degli Studi di Bologna (24-26 ottobre 2013).

Già segretario e socio fondatore del "CERLA. Centro Ricerche sul Linguaggio e loro Applicazioni" (Università di Udine).

Coordinatore (dall'11/2015; secondo mandato: dall'11/2018 all'11/2021) del Corso di laurea in "Mediazione linguistica e culturale" (L-12 "Scienze della mediazione linguistica").

Componente del Consiglio didattico di Ateneo (D.R. n. 220 del 20-03-2017, ai sensi dell'art. 5 dello Statuto dell'Ateneo) per la durata del mandato di coordinatore della LT "MC", in rappresentanza dei Corsi di triennale del DSLLC.

Componente del Comitato Esecutivo della Società di Linguistica Italiana (da settembre 2017 a dicembre 2020).

Componente dal 1-2-2017 del Comitato direttivo e Tecnico scientifico del Centro Interdipartimentale di Servizi di Archeologia per il quadriennio 2017-2020 (Nota prot.n. 13361 del 10 marzo 2017 dell'Ufficio Statuto, Regolamenti e Affari Speciali).

Nell'ambito delle iniziative di Public engagement dell'UNO ha organizzato e condotto il *Laboratorio di introduzione all'enigmistica*, in collaborazione con Cooperativa Dedalus-Officine Gomitoli e con la Casa Circondariale di Napoli Poggioreale "Giuseppe Salvia" dal 15-11-2019 al 15-12-2019.

#### **PUBBLICAZIONI (SELEZIONE DAL 2010)**

Manco Alberto, 2022, « À quel stade en est notre connaissance des sources de Guillaume ? Pour une contribution à la lumière du débat philosophico-scientifique de son époque », in *Temporalité et spatialisation : théories et applications. Hommage à Pierrette Vachon-L'Heureux*, Actes du XVIe colloque international de l'Association Internationale de Psychomécanique du Langage, coordonnés par Sophie Saffi & Virginie Culoma Sauva, Casa Cărții de Știință Cluj-Napoca, pp. 55-70.

Manco Alberto, Alberto Calderini, Giulio Gianecchini, Riccardo Massarelli, 2022, « Novità e riflessioni in tema di 'iscrizioni parlanti' », in Alberto Calderini, Riccardo Massarelli (a cura di), *EQO : DUENOSIO. Studi offerti a Luciano Agostiniani*, Collana Ariodante – Linguistica ed epigrafia dell'Italia antica, numero 1 – 2022, ISBN 978-88-9426-979-6, Università degli Studi di Perugia, 2022, pp. 187-244.

Manco Alberto, 2022, "Pour une contribution à la réflexion sur le subjonctif", in A. Manco, F. De Rosa (a cura di), *Congiuntivo e condizionale. Aspetti teorici e descrittivi*, Presa Universitară Clujeană, Cluj (Romania), ISBN 978-606-37-1505-1, pp. 65-84.

Manco Alberto, 2021, "Eraclito B 67 DK: per un contributo all'analisi linguistica delle traduzioni", in *Studi linguistici in onore di Diego Poli*, a cura di Francesca Chiusaroli, Roma, Il Calamo, ISBN: 9788898640645, pp. 899-911.

Manco Alberto, 2021, "Su due antichissimi ornitoniemi (e i problemi linguistici ad essi connessi)", in M.L. Aliffi, A. Bartolotta, & C. Nigrelli (a cura di), *Perspectives on Language and Linguistics. Essays in honour of Lucio Melazzo*, Palermo: Palermo University Press, ISBN 978-88-5509-355-2, pp. 321-356.

Manco Alberto, 2021, L'"etimologia", la "coscienza linguistica" e quella del linguista (prima parte). A proposito di macularità e circolarità in "Omero", *AIQN* n.s. 10 (riv. A), pp. 13-28.

Manco Alberto, 2021, "Su un processo di designazione di ruolo di genere in contesto albanofono. Per una riflessione linguistica interculturale", *Lingue e Linguaggi* 46 (riv. A), pp. 225-238.

Manco Alberto (con F. De Rosa), 2021, "La performatività del genere: percezione linguistica e stereotipi", in *Intersezionalità e Genere*, a cura di Anna Mongibello e Katherine Russo, Tangram Edizioni Scientifiche, Trento, 2021, ISBN 978-88-6458-036-4, pp. 153-175.

Manco Alberto, 2021, "Nomi dimenticati e «canone» di riferimento nella storia della linguistica in Italia", in Cristiana Papahagi (coord.), *Disparitions, effacements, oublis dans les langues romanes II*, Cluj: Presa Universitară Clujeană 2021, ISBN 978-606-37-0999-9, pp. 17-28.

Manco Alberto (con Francesca De Rosa), 2021, "Dimmi come dici di parlare e mi dirai chi sei. Ancora una riflessione linguistica sulla definizione della performatività del genere", *InVerbis* (riv. A), n. 1, 2021, pp. 199-215.

Manco Alberto (con Michele Bernardini), 2021. “Il ruolo dell’Università nella mediazione culturale”, in *Jihadismo e carcere in Italia. Analisi, strategie e pratiche di gestione tra sicurezza e diritti*, a cura di Michele Bernardini, Ersilia Francesca, Sara Borrillo e Nicola Di Mauro, Roma, Istituto per l’Oriente C. A. Nallino, 2021, pp. 217-232.

Manco Alberto, 2021. “Allusioni, malapropismi, preterizioni e altri espedienti linguistici di Totò: cenni introduttivi per una classificazione metalinguistica”, in “*Io sono un uomo di mondo...*”. *Incroci di linguaggi e culture nell’arte comica di Totò*, a cura di Paolo Sommaiolo, Napoli, Tullio Pironti, ISBN:978-88-7937-758-4, pp. 61-70.

Manco Alberto, 2020, *Toponimi e etnici dell’Italia antica. Individuazione, classificazioni e concordanze dei dati (Lettera A)*, Cesati, Firenze, ISBN: 978-88-7667-873-8, pp.1-302.

Manco Alberto, 2020, “Su due antichi idronimi di area brettia. Per un contributo alla riflessione”, *Rivista italiana di linguistica e dialettologia XXII* (riv. A), pp. 57-69.

Alberto Manco (con Francesca De Rosa), 2020, “«*State con noi!*»: il pronome di prima persona plurale nei tweet della politica italiana contemporanea”, in Sophie Saffi & Stéphane Pagès (a cura di), *Aspects actuels de la linguistique comparée des langues romanes (catalan, espagnol, français, italien, portugais, roumain)*, Cluj-Napoca: Presa Universitară Clujeană, 2020, ISBN 978-606-37-0938-8, pp. 148-163.

Manco Alberto, 2020. “Place-Names and Names of Place-Names: Metalanguage and Identity”, in Luisa Caiazzo, I. M. Nick (eds.), *Shifting Toponymies: (Re)naming Places, (Re)shaping Identities*, Cambridge: Cambridge Scholars Publishing, ISBN: 978-1-5275-6028-4, pp. 97-112.

Manco Alberto (con Marta Sommella), 2020. “Le locuzioni verbali fra psicomecanica del linguaggio e linguistica generale: per una riflessione su alcuni aspetti metalinguistici e descrittivi”. In Iride Valenti (a cura di), *Lessicalizzazioni “complesse”. Ricerche e teoresi*, Aracne, Milano, ISBN:978-88-255-3742-0, pp.43-60.

Manco Alberto, 2020. “*Flumen Batum* (Plinio, N.H. III, 72)”, in ὀνόματα διελεῖν. *Studi in onore di John Trumper per il suo 75° genetliaco*, a cura di Leonardo Di Vasto, Edizioni AICC, Castrovillari, ISBN: 8894497704, pp. 389-402.

Manco Alberto, 2019, “Eraclito B67 DK. Per una riflessione linguistica sulle traduzioni della prima parte del frammento”, *La parola del passato* (rivista A), 2/2019.

Manco Alberto, 2019. “Scacchi, dame, ladruncoli e latrunculi nell’antica Roma. La traduzione di un ludonimo con referente incerto”, *ENTHYMEMA* (rivista A), vol. XXIII, pp.292-302.

Manco Alberto, 2019. “Terminologia di ambito sportivo nel fumetto italiano”, *Les Italies* (rivista A), vol. 23, ISSN: 1275-7519, pp. 231-244.

Manco, Alberto, 2019. “Su alcuni presupposti teorici della realizzazione del congiuntivo nella prospettiva psicomecanica”, in *Grammatica e formazione delle parole. Studi per Salvatore Claudio Sgroi*, a cura di Alfio Lanaia, Edizioni dell’Orso, Alessandria, 2019, 41-51

Manco, Alberto, 2019. “Linguaggio e fumetto prima e dopo il Sessantotto: perletterarietà e altri fossili testuali”, in *Controculture italiane*, a cura di Silvia Contarini e Claudio Milanese, Cesati editore, Firenze, ISBN: 978-88-7667-792-2, pp.131-140.

Manco, Alberto, 2018. "A proposito di una ricerca su toponimi ed etnici dell'Italia antica", *Rivista Italiana di Onomastica* (RION) XXIV, 2, 633-642.

Manco, Alberto, 2018. "Canone scientifico e 'ideologia' in linguistica: la classificazione delle lingue nella psicommeccanica del linguaggio", in Cristiana Papahagi, Veronica Manole (a cura di), *Romania contexta. Autorité/auctorialité en discours. Autorità/autorialità nel discorso. Autoridad/autorialidad en el discurso. Autoridade/autoria no discurso II*, Academia Română, Centrul de Studii Transilvane, Cluj-Napoca, pp. 67-78.

Manco, Alberto, 2018. "Per una riflessione sulla terminologia linguistica nella relazione terapeutica", in R. Bombi e F. Costantini (a cura di), *Percorsi linguistici e interlinguistici. Studi in onore di Vincenzo Orioles*, Udine, Forum, pp. 507-517.

Manco, Alberto, 2018. "Qualche nuova riflessione su individuazione e metalinguaggio di tipi testuali nella letteratura scritto-disegnata", in F. Masini, F. Tamburini (a cura di), *CLUB Working Papers in Linguistics Volume 2*, Bologna, CLUB. Circolo Linguistico dell'Università di Bologna, ISBN: 9788898010899, pp.132-146.

Manco Alberto, a cura di (2018), *Le lingue extra-europee e l'italiano: aspetti didattico-acquisizionali e sociolinguistici*, Atti del LI Congresso Internazionale di Studi della Società di Linguistica Italiana (Napoli, 28-30 settembre 2017), Milano, Officinaventuno.

Manco Alberto, 2018, "La pertestualità: principi teorici, applicazioni, traduzione", in *Cahiers d'études romanes*, vol. 37, ISSN:2271-1465, pp.93-101.

Manco Alberto, 2017, *Pertestualità e traduzione*, Roma, Il Calamo, ISBN: 9788898640256, pp. 1-120.

Manco Alberto (2017 [2019]). "Tekstet e ndërmjetësuar nga tekste: paqëndrueshmëri dhe pertekstualitet", *Studime Filologjike* 1-2, LXXI (LIV), pp. 127-146.

Manco Alberto (2017). "Le donne che devono assolutamente essere belle. Per una storia della rappresentazione della donna nel fumetto: aspetti linguistici e culturali", *Annali. Sezione Romanza* (riv. A), LIX, 2, pp. 61-81, ISSN: 0547-2121.

Manco, Alberto (2017). "A proposito di certe designazioni del genere". In *Al femminile. Scritti linguistici in onore di Cristina Vallini*, a cura di A. De Meo, L. di Pace, A. Manco, J. Monti, R. Pannain; Cesati, Firenze, pp. 327-344.

Manco Alberto (2017). "Considerazioni preliminari per una lettura linguistico-culturale dell'opera di Copi". In *Del Performativo. Reti Corpi Narrazioni / Performativity. Networks Bodies Narrations*, a cura di C. Maria Laudando, Perugia, Morlacchi UP (collana *Transitions*, vol. 3), 2017.

Manco Alberto (a cura di) con A. De Meo, L. di Pace, J. Monti, R. Pannain (2017). *Al femminile. Scritti linguistici in onore di Cristina Vallini*; Cesati, Firenze.

Manco, Alberto (2017). "Possiamo dire la stessa cosa in un'altra lingua?", in Francesca Masini e Nicola Grandi (a cura di), *Tutto ciò che hai sempre voluto sapere sul linguaggio e sulle lingue*, pp. 165-168, Cesena-Bologna, Caissa Italia Editore, 2017, ISBN: 978-88-6729-044-4.

Manco, Alberto (2017). *Introduzione* a Francesco Zammartino, *Lungo la strada del ritorno*, Roma, Fondazione Mario Luzi, pp. 2-10, ISBN: 8867481401.

Manco, Alberto (2016), “*Mefitis Utiana*”, in *Forme e strutture della religione nell’Italia mediana antica / Forms and Structures of Religion in Ancient Central Italy*. Atti del III Convegno Internazionale dell’Istituto di Ricerche e Documentazione sugli Antichi Umbri, 21-25 settembre 2011, Perugia, Università degli Studi di Perugia, a cura di Augusto Ancillotti, Alberto Calderini, Riccardo Massarelli, Roma, «L’Erma» di Bretschneider.

Manco, Alberto (2016), *Scritture brevi: segni, testi e contesti. Dalle iscrizioni antiche ai tweet*, a cura di Alberto Manco, Azzurra Mancini. Università degli studi di Napoli “L’Orientale”, Napoli, 2016 Quaderni di AION-L (Annali del Dipartimento di Studi Letterari, Linguistici e Comparati – Sezione linguistica), ISBN:978-88-6719-140-6, pp. 1-464.

Manco, Alberto (2016). *Introduzione* a Scritture brevi: segni, testi e contesti. Dalle iscrizioni antiche ai tweet, a cura di Alberto Manco, Azzurra Mancini. Università degli studi di Napoli “L’Orientale”, Napoli, 2016 Quaderni di AION-L (Annali del Dipartimento di Studi Letterari, Linguistici e Comparati – Sezione linguistica), ISBN:978-88-6719-140-6, pp.7-18.

Manco, Alberto (2016). “Forme testuali non rilevate nel fumetto. Descrizione, metalinguaggio, aspetti storici (1918-1943)”, in Alberto Manco, Azzurra Mancini (a cura di) *Scritture brevi: segni, testi e contesti. Dalle iscrizioni antiche ai tweet*, Università degli studi di Napoli “L’Orientale”, Napoli, 2016 Quaderni di AION-L (Annali del Dipartimento di Studi Letterari, Linguistici e Comparati – Sezione linguistica), ISBN: 978-88-6719-140-6, pp. 129-148.

Manco Alberto (2016). “Chiarezza espositiva, oscurità del metalinguaggio: su alcune categorie grammaticali del verbo nella riflessione di Gustave Guillaume”, in Francesco Dedè (a cura di), *Categorie grammaticali e classi di parole. Statuto e riflessi metalinguistici*, ROMA: Il Calamo, ISBN: 9788898640188, p. 173-189.

Manco Alberto, De Rosa Francesca (2016). “Alterità di genere, alterazioni linguistiche: su alcuni aspetti della designazione di genere”, in Alberto Manco (a cura di), *Linguaggio, ideologia e loro rappresentazioni*, Napoli, L’Orientale, ISBN: 978-88-6719-121-5, p. 67-88.

Manco Alberto (2016). “La rappresentazione del parlato in un frammento di storia del fumetto italiano: l’uso della ‘nuvoletta’ nel periodico *La tradotta* (1918-19)”, in F. Ruffino (a cura di), *La lingua variabile nei testi letterari, artistici e funzionali contemporanei (1915-2014): analisi, interpretazione, traduzione*, Firenze & Palermo, Cesati & Centro di studi filologici e linguistici siciliani, ISBN: 9788876675669, p. 363-382.

Manco Alberto (2016). “Precarietà testuale e pertestualità: qualche considerazione sulla relativa classificazione e sugli aspetti metalinguistici”, *Atti del Sodalizio Glottologico Milanese*, VOL. XI n.s. 2016 [2017], ISSN 1972-9901, pp. 81-92.

Manco Alberto (2015). “Il numerale ‘uno’ e un’antica designazione di perle e cipolle”, *Incontri Linguistici*, vol. 38, ISSN: 0390-2412, p. 171-178.

Manco Alberto (2015). “Testi mediati da testi. Precarietà e pertestualità”. *Alessandria*, vol. 9, ISSN: 2279-7033, p. 129-144.

Manco Alberto (2015). “Eugenio Coseriu e la riflessione linguistica sul tempo”. In: Orioles Vincenzo; Bombi Raffaella (a cura di), *Oltre Saussure. L'eredità scientifica di Eugenio Coseriu*. p. 225-231, Firenze: Cesati, ISBN: 8876675566

Manco Alberto (2015). “Identità etniche, identificazioni etnonimiche: a proposito di Aurunci e Ausoni”. In Laura Mariottini (a cura di), *Identità e discorsi. Studi offerti a Franca Orletti*, Roma: RomaTre Press, ISBN: 9788897524236, p. 131-138.

Manco Alberto (2015). “Le cose e i fatti parlanti, ovvero la (difficile) performance del testo e del contesto”, in: C. M. Laudando (a cura di), *Reti performative. Letteratura, arti, teatro, nuovi media*, Trento: Tangram Edizioni Scientifiche, ISBN: 9788864581514, p. 61-72.

Manco Alberto (2014). “La linguistica: una prima introduzione ad alcuni aspetti storici della disciplina”. In S. Cardone, G. Carugno, A. Colangelo (a cura di), *Nella terra di Ovidio*, Sulmona: Liceo Classico “Ovidio”, ISBN: 8890167904, p. 35-48.

Manco Alberto (2013). “Tassonomie protostoriche e il nome *Hirpinia*”. In Alberto Manco (a cura di), *Toponomastica e linguistica: nella storia, nella teoria*, Napoli: Università degli studi di Napoli “L'Orientale”, ISBN: 978-88-6719-064-5, p. 95-106.

Manco Alberto (2012). “Espressione ed espressività in un testo di Ennio e sua analisi linguistica”, in *Studia Universitatis Babeş-Bolyai. Philologia*, vol. LVII, ISSN: 1220-0484, p. 261-272.

Manco Alberto (2012). “Discutendo ancora sulla (presunta) morte del fonema”, in *Studi e Saggi Linguistici*, vol. L, ISSN: 0085-6827, p. 149-163.

Manco Alberto (2012). “I nomi dei numeri. Considerazioni linguistiche”, in *Studii de Ştiinţă şi Cultură*, vol. VIII, p. 29-42, ISSN: 1841-1401

Manco Alberto (2012). “Mefitis Utiana”, *Rivista Italiana di Linguistica e di Dialettologia (RILD)*, vol. XIV, ISSN: 1128-6369, p. 197-208.

Manco Alberto (2012). “Equivoci e ambiguità intorno al nome del sericato”, in A. Manco (a cura di), *Il lessico visto da vicino. Studi specifici*, Cluj-Napoca: PUC, ISBN: 9789735954086, p. 173-187.

Manco Alberto (2012). “I nomi del profumo tra opacità e inversioni di significato”, in Alfredo Carannante, Matteo D'Acunto (a cura di), *I profumi nelle società antiche*, ISBN: 9788887744514, p. 81-91.

Manco Alberto (2012). “Autenticazione linguistica e uso improprio del balloon”, in A. Manco (a cura di), *Comunicazione e ambiente*, Napoli: Università degli Studi di Napoli L'Orientale, ISBN: 9788895044989, p. 233-240.

Manco Alberto (2011). “A Linguistic Analysis of a Textual Repetition in Homer's Iliad”, in *Studii de Ştiinţă şi Cultură*, vol. VII, ISSN: 1841-1401, p. 97-104.

Manco Alberto (2011). “I pièges di Guillaume”, in Cristina Vallini, Anna De Meo, Valeria Caruso, (a cura di), *Traduttori e traduzioni*, Napoli: Liguori Editore, ISBN: 9788820742751, p. 135-147.

Manco Alberto (2011), *Introduzione*, in Alberto Manco (a cura di), *Scusi, cos'è la linguistica?*, Università degli studi di Napoli L'Orientale, ISBN: 9788895044804, p. 7-9.



Manco Alberto (2011). “La traduzione antica e recente dell’Antico Testamento”, in *I luoghi della traduzione. Le interfacce*, Roma: Bulzoni Editore, ISBN: 9788878705951, p. 603-613.

Manco Alberto (2010). “Two unexplained terms in Iliad: *perknòn* and *mòrphnon*”. *Indogermanische Forschungen*, vol. 115, ISSN: 0019-7262, p. 132-148.

Manco Alberto (2010). “Le parole-oggetto e il «sogno di non-separazione» nei testi di Toti Scialoja”, in *Linguistica Zero (LZ)*, ISSN: 2038-8675, p. 112-124.

Manco Alberto (2010). “Merli e toponomastica”, in Nadia Prantera, Antonio Mendicino, Cinzia Citraro (a cura di), *Parole. Il lessico come strumento per organizzare e trasmettere gli etnosaperi*, Rende : Università della Calabria, Centro editoriale e librario, ISBN: 9788874581030, pp. 501-509.

Manco Alberto (2010). “Kant's concept of time in a recent linguistic analysis”, in Giovanna Marotta, Alessandro Lenci, Linda Meini, Francesco Rovai (a cura di), *Space in language*, PISA: ETS, ISBN: 9788846729026, pp. 375-381.

Manco Alberto, 2009, *Italia. Disegno storico-linguistico*, Collana Quaderni di AION, Napoli, Università “L’Orientale”, 236 pp.

Manco Alberto (2008). “Lingue dell’Iberia pre-romana”, *Annali del Dipartimento di studi del Mondo classico e del Mediterraneo antico. Sezione linguistica*, vol. 30, ISSN: 1125-0240, p. 139-186.

#### **ORGANIZZAZIONE DI CONVEGNI, GIORNATE DI STUDIO E PARTECIPAZIONE A COMITATI SCIENTIFICI**

2021. **Organizzatore e responsabile scientifico**: Giornata di studio “Condizionale e congiuntivo: usi, storia, teoria”, Napoli, L’Orientale, 26 febbraio 2021.

2018. **Presidente del comitato scientifico** del Convegno “L’italiano e la rete, le reti per l’italiano”, Tbilisi, Georgian European University, 17 e 18 ottobre 2018.

2017. **Organizzatore** (coordinatore del CO): LI Congresso internazionale della Società di Linguistica Italiana, Napoli, Università “L’Orientale” e Università Federico II, 28-30 settembre 2017.

2017. **Organizzatore** e membro del Comitato scientifico: Convegno internazionale “Le roman graphique en langues romanes et germaniques. Aspects linguistiques, historiques, culturels”, Aix-en-Provence, France, 6-8 April 2017 (con S. Saffi and C. Thessier).

2015. **Organizzatore (con L. di Pace) e membro del Comitato scientifico**: Giornata di studio “Rappresentazioni linguistiche del colore”, Università degli studi di Napoli “L’Orientale”, 27 novembre 2015.

2014. **Organizzatore e membro del Comitato scientifico**: Convegno “Scritture Brevi e variabilità diatecnica / Short Writings and Diatechnic Variation”, Napoli, Università degli studi L’Orientale, 26-28 giugno 2014.

2014. **Main convenor**: Workshop “Language, ideology and their representations: textual and pragmatic features”, 47mo annual meeting of the Societas Linguistica Europaea, Poznań, Poland, 11-14 settembre 2014.

2013. **Organizzatore e responsabile scientifico:** Giornata di studio “L’espressione della totalità nelle lingue del mondo”, Napoli, L’Orientale, 29 novembre 2013.

2012. **Organizzatore e responsabile scientifico locale:** XIII Colloque internationale dell’Association Internationale de Psychomécanique du Langage (AIPL), Napoli, L’Orientale, 20-22 June 2012.

2012. **Organizzatore e responsabile scientifico:** Giornata di studio *Toponomastica e linguistica: nella storia, nella teoria*, Napoli, “L’Orientale”, 30 Novembre 2012.

2011. **Organizzatore e responsabile scientifico:** Convegno internazionale “Allarme globale. Dieci azioni massmediali per salvare il Pianeta”, Napoli, L’Orientale, 24-26 marzo 2011.

2011. **Organizzatore e responsabile scientifico:** Convegno internazionale “Un ambiente fatto a strisce”, Napoli, L’Orientale, 3-6 maggio 2011.

2011. **Organizzatore e responsabile scientifico:** Giornata di studio *Lessico e Linguistica*, Napoli, L’Orientale, 1 luglio 2011.

2010. **Organizzatore** (coordinatore del CO): 35mo Congresso della Società Italiana di Glottologia, Napoli, L’Orientale, 21-23 ottobre 2010.

2010. **Organizzatore e responsabile scientifico:** Convegno internazionale “Etica, Comunicazione, Ambiente”, Napoli, “L’Orientale”, 27-29 Ottobre 2010.

#### **PARTECIPAZIONE COME RELATORE A CONVEGNI, GIORNATE DI STUDIO E SEMINARI DI CARATTERE SCIENTIFICO IN ITALIA O ALL'ESTERO**

2022. Relatore invitato. Corso di formazione: “Strutture complesse, usi modali e designazione di genere nell’italiano che cambia”. Seminario: *L’italiano che cambia: aspetti settoriali, ideologici, di genere. Strategie di scrittura e riscrittura*, Università Babeş-Bolyai, Cluj-Napoca, 18-20 maggio 2022.

2022. Relatore: “Rappresentazioni della temporalità nella storia della linguistica. Modelli, approssimazioni, incongruenze”, XVIe colloque international de l’AIPL, *Temporalité et spatialisation*, Aix-en-Provence, Université d’Aix-Marseille, 9-10 juin 2022.

2022. Relatore: “Le pertexte et sa traduction dans la bande dessinée : aspects théoriques et applicatifs”, séminaire CRISIS « Traduction de BD », Maison de la recherche Schuman, Séance 4 : *Traduction du paratexte et pertexte*, 25 mars 2022.

2022. Lezione dottorato: “Su alcuni snodi della psicomecanica del linguaggio”, Ciclo dottorale del Dottorato in Studi Letterari, Linguistici e Comparati, Università degli studi di Napoli “L’Orientale”, 4 febbraio 2022.

2021. Relatore: « Comme se fait un article sur le pertexte et sa traduction dans la bande dessinée », Journées d’Étude « Traduction de BD et de rédaction d’un ouvrage de traductologie de la BD » financé par le programme MMSH - Recherche transversale 2020-2022, Aix-en-Provence, 16-17 juin 2021.

2021. Lezione dottorato: “Nomi dimenticati e canone di riferimento nella storia della linguistica in Italia”, Ciclo dottorale del Dottorato in Studi Letterari, Linguistici e Comparati, Università degli studi di Napoli “L’Orientale”, 4 giugno 2021.

2021. Relatore: “Rappresentazioni dell’Italia nel mondo antico”, ciclo di seminari “La cartografia tra realtà e immaginario”, Università degli studi di Napoli “L’Orientale”, 21 maggio 2021.

2020. Relatore: « Le «pertexte» et sa traduction dans la bande dessinée : aspects théoriques et applicatifs », Journées d’étude “Traduction de BD et rédaction d'un ouvrage de traductologie de la BD”, Aix-Marseille Université, 12/13 novembre 2020.

2020. Relatore: “Il per testo: francese e italiano a confronto”, Colloque international LICOLAR 2020: Aspects actuels de la linguistique comparée des langues romanes (espagnol, français, italien, portugais, roumain), Aix-Marseille Université, 4/6 novembre 2020.

2020. Workshop professionalizzante: “Come si scrive un articolo scientifico: il copy-editing”, Ciclo dottorale del Dottorato in Studi Letterari, Linguistici e Comparati, Università degli studi di Napoli “L’Orientale”, 24 gennaio 2020.

2020. Relatore: “Di cosa parliamo quando parliamo di 'noi'”, Convegno internazionale “Senza Barriere. Il ruolo della creatività nei processi di integrazione sociale”, 15-17 gennaio 2020, Università L’Orientale.

2019. Relatore: “La nozione di *polemos* in due frammenti di Eraclito”. Convegno: “Çështje të kontakteve gjuhësore e letrare italo-shqiptare”, Akademia e Studimeve Albanologjike (Tirana, Albania), 22 novembre 2019.

2019. Relatore: “Le prospettive degli esperti di mediazione”, Convegno *Riconoscere il radicalismo islamico in Italia. Analisi, strategie e pratiche alternative*, Università degli studi di Napoli “L’Orientale”, 24-25 settembre 2019.

2019. Seminario: “Indo-European and other languages in Gustave Guillaume's description”. EACL Summerschool in Chinese Linguistics “L’Orientale” University of Naples, Sept. 9-14, 2019.

2018. Relatore: “Parole, costrutti, citazioni: la vendetta nel fumetto”. Convegno: *V per Vendetta. Fenomenologia linguistica del personaggio vendicatore*, 22-23/11/2018, Napoli, Università “L’Orientale”.

2018. Conferenza su invito: “Storia linguistica del nome *Italia*”, Tbilisi (Georgia), Biblioteca Nazionale Parlamentare della Georgia, 18 ottobre 2018.

2018. Relatore (con M. Sommella): “Le polirematiche nella Psicosistemica del Linguaggio: intellegibilità e traduzione”. Convegno *Lessicalizzazioni “complesse”. Ricerche e teoresi*, Università di Catania, 26-29 settembre 2018.

2018. Relatore: “Wonder Woman e le altre: genere, linguaggio, traduzione nel fumetto dopo il 68”, convegno internazionale *Contre-cultures à l'italienne. 1968 et après*, 31 mai, 1 et 2 juin 2018, Université de Nanterre (Francia).

2018. Relatore: “Tradurre il fumetto a Napoli e dintorni”, ciclo di seminari *Tradurre il Mondo a Napoli. L'editoria campana tra pubblico locale e internazionalizzazione*, Università degli studi di Napoli “L'Orientale”, complesso di San Domenico Maggiore, 27 aprile 2018.

2017. Relatore: “La traduction du perxte: introduction et quelques cas particuliers”. Titolo del convegno: “Colloque international de traduction et de traductologie”. Struttura organizzativa: Università degli Studi di Trento, Dipartimento di Lettere e Filosofia. Data: 30 novembre-2 décembre 2017.

2017. Relatore: “L'elemento femminile (e non solo) nel fumetto di fantascienza: aspetti testuali, sociolinguistici, traduttologici”, convegno *Mutazioni e metamorfosi: linguaggi e modelli narrativi della fantascienza. Prospettive critiche in Italia*. Napoli, Università degli studi “L'Orientale”, 16-17-18 novembre 2017.

2017. Relatore: “Le marche perxestuali dello spazio nel fumetto: introduzione, analisi, traduzione”, Convegno internazionale *Spazi tra le nuvole. Lo spazio nel fumetto*, Università di Cagliari, Dipartimento di Studi Umanistici, 26-27 ottobre 2017.

2017. Relatore: “Sull'utilità e il danno dell'autorità del maestro per la linguistica: la classificazione delle lingue di Gustave Guillaume”, Convegno internazionale Romania contexta: Au(c)torita(s) e/nel discorso, Cluj (Romania), Università Babeş-Bolyai, Facoltà di Lettere, Dipartimento di lingue e letterature romanze, 13-14 ottobre 2017.

2017. Relatore: “Some ideological aspects in Gustave Guillaume's linguistics”, International Conference by the Giorgi Akhvlediani Society for the History of Linguistics “Ideology and Linguistic Ideas”, Tbilisi, Georgia, Ivane Javakhishvili Tbilisi State University, 6-9 October, 2017.

2017. Presentazione (con Mario Torelli e Luciano Agostiniani) del volume *Forme e strutture della religione nell'Italia mediana antica*, a cura di Augusto Ancillotti, Alberto Calderini, Riccardo Massarelli, Perugia, Palazzo dei Priori, 12 maggio 2017.

2017. Relatore: Il linguaggio linguistico di Totò: malapropismi, stranierismi, stranismi, traduzioni, alterazioni e alterità, Convegno *Incroci di linguaggi e culture nell'arte comica di Totò*, Napoli, Università degli studi “L'Orientale”, 28 e 29-04-2017.

2017. Relatore: “Perxestualità ed altri aspetti linguistici del fumetto italiano del Novecento: principi teorici, storia, applicazioni”, Colloque international de Linguistique Comparée des Langues Romanes “LICOLAR 2017”: Le roman graphique en langues romanes Aspects linguistiques, historiques et culturels. Université d'Aix-Marseille, Aix-en-Provence, Faculté ALLSH, Pôle multimédia et Maison de la recherche, 6-8 avril 2017.

2017. Relatore: “Considerazioni preliminari per una lettura linguistico-culturale dell'opera di Copi”, Convegno “Reti performative 2: La narrazione nel reticolo transmediale - Performing Narrative in the Age of Transmedia Networks”. Napoli, Università degli studi “L'Orientale”, 20 e 21 gennaio 2017.

2016. Seminario: “La rappresentazione della donna nel fumetto”, Napoli, Liceo Sannazzaro, 21 dicembre 2016.

2016. Lezione: “Metalinguaggio, pertestualità, traduzione: il genere “fumetto” come strumento d'analisi e riflessione (socio)linguistica”, Ginevra, Faculté de traduction et d'interprétation. 13 dicembre 2016.

2016. Relatore: “Testualità precaria, pertestualità, traduzione”, Ciclo di Seminari del CLUB – Circolo Linguistico dell'Università di Bologna, 6 dicembre 2016.

2016. Relatore, “Donne nel fumetto: trucco e inganno”, Giornata Internazionale contro la violenza sulle donne, a cura del Comitato Unico di Garanzia dell'Università degli Studi di Roma “Tor Vergata”, 25 novembre 2016.

2016. Relatore: “I testi precari: classificazione ed esempi”, Corso di Perfezionamento “Valori identitari e imprenditorialità”, Sala Convegni “Roberto Gusmani”, Palazzo Antonini, Università degli Studi di Udine, 25 giugno 2016.

2016. Relatore: “Evidenze testuali nel fumetto italiano”, Journée d'études *Le roman graphique*, Université d'Aix-Marseille, CAER, 09 marzo 2016.

2016. Relatore: “Donne, macchine e lavoro: nel fumetto, ieri e oggi”, Roma, Università Tor Vergata, Giornata di studio “Donne e macchine (e lavoro)”, 1 marzo 2016.

2015. Relatore: “Le cose e i fatti parlanti, ovvero la (difficile) performance del testo e del contesto”, Convegno “Reti performative. Intrecci tra letteratura, arti dinamiche e nuovi media”, Napoli, L'Orientale, 15-16 gennaio 2015.

2015. Relatore: “La 'pertestualità' e altri fenomeni non ancora classificati nell'ambito della scrittura”. Convegno “‘Scritture brevi’: forme, modelli e applicazioni, per l'analisi e per il dizionario”, 28-30 maggio 2015, Università di Macerata.

2015. Relatore: “Place names and names of place names: between identity, classification and textuality”, Convegno *(Re) naming places (re) shaping identities*, Università L'Orientale, 28 e 29 ottobre 2015.

2014. Relatore: convegno “Ausones – Aurunci nel Lazio e in Campania”, Falciano del Massico, 30 marzo 2014. Relazione: - “Ancora su Aurunci e Ausoni dal punto di vista linguistico”

2014. Relatore: “Il fumetto italiano d'epoca fascista. Resistenze ed evoluzioni ‘informative’ nella rappresentazione di testi italiani scritti nel fumetto”, Convegno internazionale “Italianistica 2.0”, Banja Luka (Bosnia-Herzegovina), 4-7 giugno 2014.

2014. Relatore: “Questo non è un testo. Rappresentazioni (diatematiche) della scrittura nel fumetto”, Convegno “Scritture brevi e variabilità diatematica”, Procida (Na), Università L'Orientale, 26-28 giugno 2014.

2014. Relatore: “Testualità e ideologia nel fumetto in epoca fascista”, XIII congresso internazionale della SILFI, Palermo, 22-24 settembre 2014: “La lingua variabile nei testi letterari, artistici e funzionali contemporanei (1915-2014): analisi, interpretazione, traduzione”.

2014. Relatore: “Per un progetto sul metalinguaggio nella relazione terapeutica”, XLVIII Convegno della Società di Linguistica Italiana: “Lingue in contatto”, Udine, 25-27 settembre 2014 (Workshop “Tra linguistica medica e linguistica clinica. Il ruolo del linguista”).

2014. Relatore: “La traduction de Gustave Guillaume en italien: problèmes rencontrés, solutions proposées”. Journées d’études LICOLAR 11-12 décembre 2014: «Réflexion théorique, traduction et élaboration d’un glossaire terminologique guillaumien multilingue. Le lexique de l’acte de langage». Aix Marseille Université, Maison de la Recherche Schuman.

2013. Introduzione in occasione dell’incontro “Le pubblicazioni a cura di Francesca Chiusaroli e Fabio Massimo Zanzotto”, Roma, Tor Vergata, 21 febbraio 2013.

2013. Seminario di formazione: “La linguistica: cenni storici e teorici”. XIV Certamen Ovidianum Sulmonense e Prima Settimana Interscholastica, Sulmona, 17 aprile 2013.

2013. Relatore: “Generi al margine? Aspetti linguistici” (con F. De Rosa), Convegno “Chernarus. Ai margini – Fra i margini – Oltre i margini”, V convegno internazionale dell’AIBA, Banja Luka 14-15 giugno 2013.

2013. Relatore: “French and 'other' languages in Gustave Guillaume's theory”, Annual Colloquium of the Henry Sweet Society for the History of Linguistic Ideas, Berlin, 28 August – 31 August 2013.

2013. Relatore: “Linguistics and linguistic ideology during the Italian Fascist era”. 46mo convegno della Societas Linguistica Europaea, Split, Croazia, 18-21 settembre 2013.

2013. Relatore: “The ancient coronym *Hirpinia* (and the wolf), the italic ‘ethnic’ *Utiana* (and the water): two new etymologies”. Convegno “Trends in Toponymy 6”, Ruprecht-Karls-Universität Heidelberg (October 7th-10th 2013).

2011. Relatore: “Mondo, terra, eco, cosmo: su alcune etimologie”, Convegno “Allarme globale. Dieci azioni massmediali per salvare il Pianeta”, Università degli studi di Napoli L'Orientale, 24-26 marzo 2011.

2011. Relatore: “Changement et résistance dans le phonosymbolisme italien”, 11me Colloque international LiCoLar « Le système verbal dans les langues romanes. Expression de la multiplicité des représentations du temps et de la personne », Université Aix-Marseille, 7-8 avril 2011.

2011. Relatore: “Scrittura come schema”, Giornata di studi *Scritture brevi II*, Università di Roma Tor Vergata, 12 aprile 2011.

2011. Relatore: “I nomi dei profumi”, Giornata di studio *I profumi nel mondo antico. Produzione, commercio e valori simbolici*, L'Orientale, Napoli, 6 giugno 2011.

2011. Relatore: “Schema ed etimologia”, Giornata di studi “La comunicazione tra visualità e scrittura: approcci e contesti a confronto”, L'Orientale, 15 aprile 2011.

2008. Relatore: “Le attestazioni del nome Italia nel mondo antico”, Giornata di Studio “Citazione e definizione”, Roma, Palazzo Venezia, 22 febbraio 2008.

2009. Relatore: “Corvi, brillanti e schiave. False etimologie nella toponomastica italiana”, Convegno “Parole. Il lessico come strumento per organizzare e trasmettere gli etnosaperi”, Università della Calabria, Arcavacata di Rende, 2-4 luglio 2009.

2009. Relatore: “E non frequentare cantanti. O erano forse ballerine? Su alcune traduzioni dell'Antico Testamento”, XLIII Convegno della Società Italiana di Linguistica, Verona, 24-26 settembre 2009.

2008. Relatore: “Tradurre Guillaume”, Convegno “Traduttori e traduzioni. Nuove sfide della mediazione culturale”, Napoli, L'Orientale, 22-23 maggio 2008.